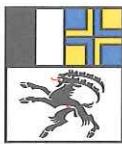
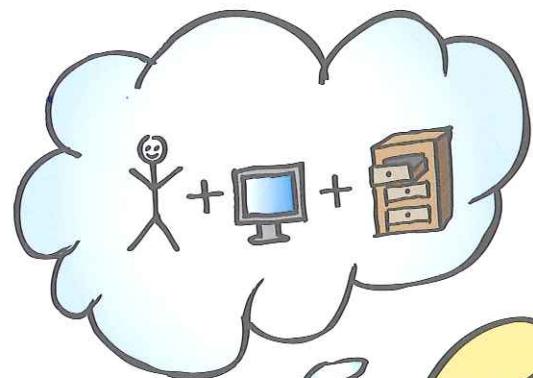


# Dapli temp per l'essenzial!



Records management  
en l'administraziun  
chantunala

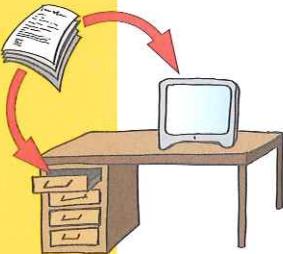


## Nua chat jau agid?

L'archiv dal stadi metta a disposiziun a tut  
ils posts da servetsch directivas e fegls  
d'infurmaziun e cussegli er persunalmain.

Tel. +41 81 257 28 13  
[www.sag.gr.ch/recman](http://www.sag.gr.ch/recman)  
recman@sag.gr.ch

## Tqe ē il records management?



Ina metoda che sostegna in'organisaziun a metter a disposiziun optimalmain documents fisics ed electronics per ils process da fatschenta, e quai durant l'entir ciclus da vita dals documents, da lur creaziun fin a lur archivaziun u a lur destrucziun, e che garantescha in'archivaziun professionala.

## Pertge records management?



Cunquai ch'il volumen d'actas crescha ad in crescher en las differentas spezias da medias ed en ils differents lieus, pretenda la gestiun da las actas in proceder modern.

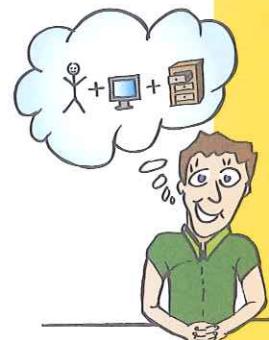
## Tgi ē responsabel?



Tenor la «directiva davant la gestiun da las actas en l'administraziun chantunala» èn ils posts da servetsch cumpetents per la gestiun da las actas. Las collavuraturas ed ils collavuraturs liquideschan en atgna responsablidad las activitads correspondentes.

## Co vegn introduci il records management?

Las prescripcziuns organizatoricas vegnan elavuradas cun il sustegn da l'archiv dal stadi. Areguard la tecnica vegnan ellas alura realisadas en collavuraziun cun l'uffizi d'informatica.



## Tqe avantatgs porta il records management?

- manar e deponer las actas en moda pli simpla
- evitar che las actas vegnian arcunadas pliras giadas
- reducir considerablamain il temps da tschertga
- meglierar ils servetschs

